



Euroopan unionin  
neuvosto

Bryssel, 7. heinäkuuta 2021  
(OR. en)

10497/21

---

Toimielinten välinen asia:  
2018/0210(COD)

---

CODEC 1035  
PECHE 250  
PE 77  
CADREFIN 360

## ILMOITUS

Lähtettäjä: Neuvoston pääsihteeristö

Vastaanottaja: Pysyvien edustajien komitea / Neuvosto

Asia: **LAINSÄÄTÄMISJÄRJESTYKSESSÄ HYVÄKSYTTÄVIEN SÄÄDÖSTEN  
ANTAMINEN EUROOPAN PARLAMENTIN TOISEN KÄSITTELYN  
JÄLKEEN**

Ehdotus EUROOPAN PARLAMENTIN JA NEUVOSTON ASETUKSEKSI  
Euroopan meri-, kalatalous- ja vesiviljelyrahaston perustamisesta ja  
asetuksen (EU) 2017/1004 muuttamisesta

– Euroopan parlamentin toisen käsittelyn tulokset  
(Strasbourg, 5.–8. heinäkuuta 2021)

## I ÄÄNESTYS

Euroopan parlamentin puhemies ilmoitti 6. heinäkuuta 2021, että neuvoston ensimmäisen käsittelyn kanta<sup>1</sup> oli hyväksytty tarkistuksitta.

Euroopan parlamentin lainsäädäntöpäätöslauselma on tämän ilmoituksen liitteenä.

---

<sup>1</sup> 6975/3/21 REV 3.

## II LAINSÄÄTÄMISJÄRJESTYKSESSÄ HYVÄKSYTTÄVIEN SÄÄDÖSTEN ANTAMINEN EUROOPAN PARLAMENTIN TOISEN KÄSITTELYN JÄLKEEN

Koska Euroopan parlamentti on hyväksynyt neuvoston ensimmäisen käsittelyn kannan tarkistuksitta, kyseinen säädös katsotaan annetuksi neuvoston ensimmäisen käsittelyn kannassa vahvistetussa muodossa, kuten SEUT 294 artiklan 7 kohdan a alakohdassa määrätään.

Sen jälkeen kun Euroopan parlamentin puhemies, neuvoston puheenjohtaja ja molempien toimielinten pääsihteerit ovat allekirjoittaneet säädöksen, se julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

---

## **P9\_TA(2021)0325**

### **Meri-, kalatalous- ja vesiviljelyrahasto \*\*\*II**

**Euroopan parlamentin lainsäädäntöpäätöslauselma 6. heinäkuuta 2021 neuvoston ensimmäisen käsittelyn kannasta Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen antamiseksi Euroopan meri-, kalatalous- ja vesiviljelyrahaston perustamisesta ja asetuksen (EU) 2017/1004 muuttamisesta (06975/3/2021 – C9-0224/2021 – 2018/0210(COD))**

**(Tavallinen lainsäätämismenettely: toinen käsittely)**

*Euroopan parlamentti, joka*

- ottaa huomioon neuvoston ensimmäisen käsittelyn kannan (06975/3/2021 – C9-0224/2021),
- ottaa huomioon Euroopan talous- ja sosiaalikomitean 12. joulukuuta 2018 antaman lausunnon<sup>2</sup>,
- ottaa huomioon alueiden komitean 16. toukokuuta 2018 antaman lausunnon<sup>3</sup>,
- ottaa huomioon ensimmäisessä käsittelyssä vahvistamansa kannan<sup>4</sup> komission ehdotuksesta Euroopan parlamentille ja neuvostolle (COM(2018)0390),
- ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 294 artiklan 7 kohdan ja 42 artiklan, 43 artiklan 2 kohdan, 91 artiklan 1 kohdan, 100 artiklan 2 kohdan, 173 artiklan 3 kohdan, 175 artiklan, 188 artiklan, 192 artiklan 1 kohdan, 194 artiklan 2 kohdan, 195 artiklan 2 kohdan sekä 349 artiklan,
- ottaa huomioon asiasta vastaavan valiokunnan työjärjestyksen 74 artiklan 4 kohdan mukaisesti hyväksymän alustavan sopimuksen,
- ottaa huomioon työjärjestyksen 67 artiklan,
- ottaa huomioon kalatalousvaliokunnan suosituksen toiseen käsittelyyn (A9-0222/2021),

---

<sup>2</sup> EUVL C 110, 22.3.2019, s. 104.

<sup>3</sup> EUVL C 361, 5.10.2018, s. 9.

<sup>4</sup> EUVL C 116, 31.3.2021, s. 81.

1. hyväksyy neuvoston ensimmäisen käsittelyn kannan;
2. hyväksyy tämän päätöslauselman liitteenä olevan Euroopan parlamentin, neuvoston ja komission yhteisen lausuman;
3. panee merkille tämän päätöslauselman liitteenä olevan neuvoston ja komission yhteisen lausuman sekä komission lausumat;
4. toteaa, että säädös annetaan neuvoston kannan mukaisesti;
5. kehottaa puhemiestä allekirjoittamaan säädöksen yhdessä neuvoston puheenjohtajan kanssa Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 297 artiklan 1 kohdan mukaisesti;
6. kehottaa pääsihteeriä allekirjoittamaan säädöksen, kun on tarkistettu, että kaikki menettelyt on suoritettu asianmukaisesti, ja julkaisemaan sen yhteisymmärryksessä neuvoston pääsihteerin kanssa *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*;
7. kehottaa puhemiestä välittämään parlamentin kannan neuvostolle ja komissiolle sekä kansallisille parlamenteille.

**Euroopan parlamentin, neuvoston ja komission yhteinen lausuma**

Euroopan parlamentti, neuvosto ja komissio tunnustavat tarpeen edistää kiireellisesti toimia meri- ja rannikkoekosysteemien sekä biologisen monimuotoisuuden suojelemiseksi ja säilyttämiseksi. Nämä kolme toimielintä ovat yhtä mieltä siitä, että biologisen monimuotoisuuden köyhtymisen torjunta sekä ekosysteemien suojelu ja ennallistaminen tai niiden pitäminen hyvässä kunnossa edellyttävät merkittäviä julkisia ja yksityisiä investointeja kansallisella ja EU:n tasolla ja että merkittävä osa EMKVR:n menoista olisi investoitava biologiseen monimuotoisuuteen. Nämä kolme toimielintä ovat yhtä mieltä siitä, että komissio tekee yhteistyötä jäsenvaltioiden kanssa EMKVR:n kauden 2021–2027 ohjelmasuunnittelun yhteydessä saavuttaakseen johdanto-osan 15 kappaleessa korostetun biologista monimuotoisuutta koskevien menojen yleisen tavoitteen.

**Neuvoston ja komission yhteinen lausuma**

Neuvosto ja komissio ovat edelleen sitoutuneet välttämään kestävästä kalastuksesta koskevien kumppanuussopimusten mukaisen kalastustoiminnan keskeytymistä pyrkimällä uudistamaan kestävästä kalastuksesta koskevat kumppanuussopimukset ja niiden täytäntöönpanopöytäkirjat ajoissa.

**Komission lausuma**

Komissio on hyväksynyt kalastuksenvalvontaan ja sääntöjen täytäntöönpanon liittyvien investointien tukikelpoisuuden riippumatta siitä, ovatko ne pakollisia vai eivät, kaikkien unionin kalastusalueiden osalta. Komissio katsoo, että jäsenvaltiot voivat näiden investointien avulla hyödyntää täysimääräisesti EMKVR:ssä valvonta- ja täytäntöönpanotoimia varten käytettävissä olevia varoja täyttääkseen valvonta-asetuksen ja muiden yhteisen kalastuspolitiikan sääntöjen mukaiset velvoitteensa ja parantaakseen merkittävästi sääntöjen noudattamisen kulttuuria kalastusalueilla. Lisäksi komissio odottaa, että Euroopan parlamentti ja neuvosto tukevat valvonta-asetuksen käynnissä olevan tarkistamisen yhteydessä nykyisten valvontavälineiden nykyaikaistamista ja uusien tekniikoiden käyttöä komission ehdotuksen mukaisesti. Tämä tarkoittaa erityisesti älykkäiden ratkaisujen käyttöönottoa pienimuotoista kalastusta harjoittavien alusten jäljittämistä ja niiden saaliiden ilmoittamista varten, järjestelmien asentamista konetehon jatkuvaa seurantaa varten, siirtymistä täysin digitaalisiin jäljitysjärjestelmiin, jotka kattavat kaikki kalastustuotteet (tuoret, jäädytetyt ja jalostetut), ja pakollisten sähköisten etävalvontajärjestelmien käyttöönottoa kalastusalueilla riskinarvioinnin perusteella ainoana tehokkaana keinona valvoa purkamisvelvoitteen soveltamista sekä herkkien lajien sivusaaliita ja poisheittämisistä.

## Komission lausuma

Komissio ottaa huomioon tähän mennessä havaitut vaikeudet myöntää valtiontukea syrjäisimpien alueiden laivastojen uudistamiseen. Edistääkseen kyseisten alueiden kestävä kehitystä komissio pyrkii auttamaan jäsenvaltioita parantamaan sellaisten tieteellisten tietojen keräämistä, joita valtiontuen suuntaviivoissa vahvistettujen tukikelpoisuusedellytysten noudattaminen edellyttää, syrjäisimpien alueiden kalastus- ja vesiviljelyalan valtiontukien tarkastelemista koskevien suuntaviivojen soveltamisen helpottamiseksi.

## Komission lausuma

Komissio kannustaa EMKVR:n kauden 2021–2027 ohjelmasuunnittelun yhteydessä aktiivisesti jäsenvaltioita maksimoimaan ohjelmiinsa sisältyvien toimenpiteiden käytön, erityisesti 25 artiklan (biologisen monimuotoisuuden ja ekosysteemien suojelu) mukaisesti, saavuttaakseen yleisen tavoitteen myöntää monivuotisesta rahoituskehyksestä vuotuisia menoja biologisen monimuotoisuuden köyhtymisen torjumiseksi, ekosysteemien suojelemiseksi ja ennallistamiseksi sekä ekosysteemien pitämiseksi hyvässä kunnossa seuraavasti: 7,5 prosenttia monivuotisen rahoituskehysten vuotuisista menoista osoitetaan biologista monimuotoisuutta koskeviin tavoitteisiin vuonna 2024 ja 10 prosenttia monivuotisen rahoituskehysten vuotuisista menoista osoitetaan biologista monimuotoisuutta koskeviin tavoitteisiin vuosina 2026 ja 2027. Komissio seuraa säännöllisesti näiden menojen tasoa tuensaajien hallintoviranomaiselle ilmoittamien tukikelpoisten menojen kokonaismäärän ja jäsenvaltion toimittamien tietojen perusteella. Jos seuranta osoittaa, että yleisen tavoitteen saavuttamisessa ei ole edistytty riittävästi, komissio toimii aktiivisesti jäsenvaltioiden kanssa vuotuisessa tarkastelukokouksessa korjaavien toimenpiteiden toteuttamiseksi, mukaan lukien ohjelman muuttaminen.